

DECES.

DUVILLER - Décédé, lundi, 24 novembre à 2 20 P. M. âgé de 51 ans, Mme PAUL DUVILLER (née Mathilde Stepha) native de la Nouvelle-Orléans. Les parents, amis et connaissances de la famille, ainsi que les officiers et membres de la Société Française, sont respectueusement invités à assister à ses funérailles qui auront lieu samedi, 26 novembre à 11 heures P. M. Le convoi partira de sa dernière résidence No 1425 rue des Champs-Elysées entre Villier et Robertson. Enterrément au cimetière St. Patrick No 1.

PUMMEZ - Décédé vendredi, 25 novembre à 11 heures A. M. Agé de 78 ans. ARNAUD PUMMEZ époux bien aimé de Catherine Gavi. natif de France et résident de cette ville depuis 44 ans. Les parents, amis et connaissances de la famille, ainsi que les officiers et membres de la Société Française, sont respectueusement invités à assister à ses funérailles qui auront lieu samedi, 26 novembre à 11 heures P. M. Le convoi partira de sa dernière résidence, No 1405 rue Orleans entre Marais et Villier. Le Président, J. M. VERGOLLE. Le Secrétaire, J. DE LAAGE. 26 nov-11

KROLL - Décédé vendredi, 25 novembre 1910, à 11 heures P. M. Agé de 30 ans et 11 mois. CHAS. KROLL, fils de F. O. Kroll et de son épouse Josephine. natif de France. Les amis et connaissances de la famille sont respectueusement invités à assister à ses funérailles qui auront lieu samedi, 26 novembre 1910, à 2 30 heures P. M. de la dernière résidence au défunt, No 2500 rue Iberville. Enterrément au cimetière St. Louis No 2, avenue de l'Esplanade.

JAMES BONNOT, Successeur de JOHN BONNOT. Entrepreneur de pompes funèbres No 628 RUE STE-ANNE SALONS FUNEBRES. Téléphone No 1642.

F. LAUDUMIEY & CO., Ltd. Entrepreneurs de Pompes Funèbres et Embaumeurs. 1108-1112 Rue Ed Remparts PHONE 1234-1235

EMILE LABAT. (Autrefois Mme Veuve Jos. Ray, Directeur de Pompes Funèbres et Embaumeur. No 1306 AVENUE NOB REMPARTS

BUREAU DE SANTE.

Mariages, Naissances, Décès

Inscrits dans les derniers 24 heures.

MARIAGES.

Nicolas Scambia à Cattarina Ferrara; John Nylund à Blanche Shields; John Bright à Lillie Frazer; Herbert A. Chassaniot à Marie C. Demeruelle; Chas A. Koch à Anny C. Stegner; Chas Silva à Francis Sola; Et H. Rousseau à Eda M. Chiappella.

NAISSANCES.

Mmes Emilie Mandel, un garçon; John H. Jaquillard, une fille; S. J. O'Connor, une fille; Wm M. Fischer, un garçon; Chas A. Tessier, un garçon; Chas A. Tessier, un garçon; Phil. Sensebe, une fille; Pat. S. Harvey, une fille; A. M. Escudé, une fille; Félix C. Rutledge, un garçon; Hy C. Purbes, une fille; Jos Ahrens, une fille.

DECES.

Theodore Sweeney, 38 ans, 3214 Constance; Anna E. Gournier, 51 ans, Presbyterian Hospital; John Burga, 66 ans, 429 Quartier; John Dohi, 43 ans, 219 S. Télémaque; Joseph E. Auway, 72 ans, 1412 Annonciation; Chas Nathan, 84 ans, 1418 rue S. Kempart; Amelia J. Keese, 35 ans, 1024 rue Antonio; Leonard W. Kellogg, 31 ans, 531 Sorapuru; Cécile St-Martin, 69 ans, 2125 Josephine; Josephine Stander, 64 ans, 539 Poplar; Elysa-beth Gerdes, 61 ans, Alix et Verret; John Brady, 1 an, 1027 Verret; Hy Pauline, 42 ans, Prieur et Erato; Vre John, 90 ans, 911 ans, 1038 Pauline; enfant de Mme N. Schultzman, 1 jour, Hôpital de Charité; Mme Paul Duvillier, 51 ans, 1425 Champs-Elysées; Cinda Bell, 72 ans, 2-40 St-Louis; Adie Yeager, 49 ans, 4324 Bourgoine; Louise Lalney, 39 ans, 419 N. Mirro; Frazer Franklin, 60 ans, 501 Off. Alger; Hy P. Clay, 9 ans, 1514 Perdido; Paulin Grégoire, 31 ans, 851 Green; May E. Fairly, 34 ans, Hôpital Presbytérien; Bertha L. Lambert, 32 ans, 4-0 N. Villier.

TRIBUNAUX.

COUR CIVILE DE DISTRICT.

Demande d'émancipation: Maurice Hart Miller. Marie Smith vs N. O. Ry & Lt Co., action en dommages de \$25,500. Louis Bickmann vs Singer Sewing Machine Co., réclamation de \$1,500. Alden McLellan vs Woodward Supply Co., saisie provisoire de \$275. Jacob Levy vs Pickorn Realty Co., réclamation de \$47.25. Zodiac Corporation vs C. G. Chagnard, saisie provisoire de \$225. Louis Winslow vs Anthony Egan, réclamation de \$140.50 sur des billets. Successions ouvertes: James Connors, Thos W. Graham.

DEUXIEME COUR CRIMINELLE

DE CITÉ.

JOSE A. M. ADOUIN. Comparutions: Henry Washington, actes de violence. Condamnations: Jim Lee, larcin, 6 mois de prison; Eddie Nettles, attaque et blessure, 10 d'amende ou 30 jours de prison; I. Heyl, attaque à main armée, 10 d'amende ou 30 jours d'emprisonnement; Leah Thomas, acte de violence, 10 d'amende ou 30 jours de prison. Acquittés: Olivia Dobbins, détournement; Hy Spitzfaden, actes de violence; Oscar Brown, acte de violence.

Ventes inscrites au bureau d'allocations.

Fred. Chateau à The Savings & Homest Assn, terrain, Ste-Anne, Dumaine, Avenue Hagan, Bayou St-Jean, \$1350. A. B. Granzin à Jos. Bizzuto, terrain, Ste-Marie, Laurel, Annonciation, Félicité, \$2575. Fernand May et al à la ville de la Nouvelle-Orléans, terrain, Decatur, Conté, Chartres et Bienville, \$9,500. John Manhes à Hibernia Homest Assn, terrain, Broad, Dumaine, St-Philippe et Waite, \$400. Laquéneur au vendeur, même propriété, \$500. James E. Vergnes à Gaetano Amato, terrain, Pologne, Lesseps, Romano et Prieur, \$200. Chas. C. Sautelle à Arthur H. Denis, net, Deery, Tribou, Sola et Poupidas \$250. Geduth Terrace Co à Mme Sam'l H. Grandjean, 4 terrains, Venus, Lombard, Painters, Boulevard Gentilly, \$1500. Victor Borden à Vte Herman Doeschler, 2 terrains, Vte Onza, Dupré et Lapeyrouse \$15 00. Louis E. Rabouin et ais au même, 5 lots, St Bernard, White, Castiglione, Dupré, \$2,916. M. J. Cunningham à Mme Alcide Willox, portion, Annonciation, Laurel, Bordeaux, Lyon, \$300. Anselme Cassa à John Homestead Assn, terrain, Claiborne, Col-lombus, Robertson, Kerlerec, \$1,550. Laquéneur à Mue J. Hein, même propriété \$1400. Henry S. Gesson, à Mile Alice Lassalle, terrain, Chemin de Gentilly, près des Fair Grounds, \$325. Mue à Mile Lydia Lassalle, terrain et portion, même propriété \$322.50. Mue à Mile Delphine Lassalle, terrain, même propriété \$215.00.

FAITS DIVERS.

MEETING DE PROTESTATION.

La grande salle de l'athécéum, située à l'angle des rues St-Charles et Clio, présentait une scène des plus animées hier soir, quand le meeting populaire convoqué par un douzaine de négociants de la ville a été appelé à l'ordre par le juge E. D. Saunders.

PARADE ANNUELLE.

C'est cet après-midi à 2 heures qu'aura lieu le défilé annuel et la revue du personnel, des attechés et du matériel de tous les services publics de la ville, police, incendie, eaux et égouts, travaux publics, etc.

AVIS AUX JEUNES FRANÇAIS

Formation de la Classe de 1910. Les jeunes gens nés en 1890 appelés par leur âge à participer à la formation de la classe de 1910 et les omis des classes antérieures, sont invités, en vue de leur inscription sur les listes de recensement, à se présenter sans retard au Consulat, 306 Godchaux Building; ou, s'ils sont éloignés à signaler par lettre adressée à M. le Consul général de France à la Nouvelle-Orléans, leur présence dans la circonscription consulaire.

PETITES ANNONCES.

Demande - Une fille blanche, française, 25 ans, pour travail de salle à manger, 625 rue de la République, 19 nov-1234. Une jeune maison réparée à neuf, 623 rue de Toulouse, avec eau de la ville, vaste jardin, grand coin. Loyer au cashé ou par trimestre. S'adresser à Ovide LeBeque, 329 Exchange Alley, de 9-10, 3-4 heures. 16 nov-2345

Crampes. "Je Souffris 9 Ans" écrit Mme Sarah J. Hoskins, de Cary, Ky. "J'avais de sérieux troubles auxquels les femmes sont sujettes et des crampes qui me mettaient presque à la mort. Je souffrais atrocement de mon dos et de mon côté droit. J'essayai de tout pour me soulager, mais je n'y parvins pas, et j'avais perdu tout espoir d'être jamais bien, quand enfin je commençai à PRENDRE CARDUI. Je puis maintenant laver toute la journée et vaquer aux soins de ménage avec facilité et c'est à Cardui que je dois la santé dont je jouis actuellement." Mesdames, il vous faut Cardui pour la débilité dont vous êtes atteintes car il a été reconnu qu'il change cette faiblesse en force. Vous devriez commencer à en faire usage immédiatement, car il est dangereux de donner prise à une maladie quelconque sur n'importe quelle partie de votre corps. Chassez tous les maux engorgés aux femmes et combattez leur débilité, en prenant cet heureux remède des femmes: CARDUI. Commencez aujourd'hui! PRECIEUX LIVRE GRATIS. Demandez par écrit le Livre de 64 pages illustré "The Testimony of Women" décrivant les symptômes des Maladies de Femme et donnant de précieux avis sur la santé, l'hygiène, la diète, les médicaments, etc., pour les femmes. Expédié gratis franco de port. Adresse: J. C. Hooper, 1100 Broadway, The Chattanooga Medicine Co., Chattanooga, Tenn.

Service spécial de cars pour l'Opéra Français.

Nous attirons l'attention de nos lecteurs sur une annonce de la New Orleans Railway Company qui a eu d'accorder les plus grandes facilités aux personnes désirant se rendre à l'Opéra a organisé un service spécial de cars pour les soins de représentation. Ces cars circulent sur la ligne Carondelet et leur horaire est réglé de façon à arriver à l'Opéra quelques minutes avant le lever du rideau.

CONSULAT DE FRANCE

LA NOUVELLE-ORLEANS. Godchaux Building, 306-07. Renseignements demandés: Bloch, Charles. Chavanel, Louise (épouse Peyronnet). Desquerois, Jules. Tournier, Mme Vve. Documents militaires à remettre: Crépel, Benoit Alphonse. Espitalier Paulin Louis. Fourmigue, François Georges. Goussard, Pierre Casimir. Laloux, Ferdinand Joseph. Mendivil, Adolphe. Puchonnet, Ernest Jules. 05-1907

Société Française de Bienfaisance et d'Assistance Mutuelle de la Nouvelle-Orléans.

ÉLECTION DES OFFICIERS ET ASSEMBLÉE GÉNÉRALE - Messieurs les Sociétaires sont invités à assister à la séance, le dimanche 27 novembre 1910 pour nommer les Officiers de la Société pour l'exercice 1910-1911 et assister à l'Assemblée Générale. Le scrutin sera ouvert à midi précis et fermé à 5 heures P. M. ORDRE DU JOUR. Amendement à l'Article IV, des règlements. Paragraphe I. Le Président, J. M. VERGOLLE. Le Secrétaire, J. DE LAAGE. 24 nov-67

Séance de la Commission du Palais de Justice.

La commission du nouveau Palais de Justice a tenu une séance hier à midi, sous la présidence de M. Bernard McCloskey. Le principal sujet de discussion a été la question de l'aménagement du bâtiment, qui ne peut être terminé en ce moment vu le manque de fonds. Divers projets ont été proposés pour réunir les capitaux nécessaires et si tout marche bien, la Commission espère que l'aménagement du bâtiment pourra être terminé dans le commencement de l'année prochaine.

AMUSEMENTS.

TULANE - Ca Nait et Toute la Semaine Matinée Mer. et Sam. à 2. PRIX, 50c à \$2.00. MRS. FISKE - "BECKY SHARP" - Dans le Semaine Prochain - Robt. Hilliard dans "A Fool There Was". 22 nov-51

AMUSEMENTS.

CRESCENT - Ca Nait et Toute la Semaine Matinée Mer. et Sam. à 2. PRIX, 50c à \$2.00. AL. H. WILSON - Dans le drame musical en trois actes METZ IN IRELAND - Semaine Prochain - SCHOOL DAYS - une comédie musicale. 22 nov-51

WINTER GARDEN

PAUL ET EDITH BACHARD - Contortions Nouvelles. GEO. RENO - Comédies et Danseur Excentrique. ARRIVANT - Commençant Dimanche en Matinée. SOEURS ARNOLD ET BALFOUR, Chants et Dances. DOUGLAS MELVILLE CO., dans une Comédie-Croquet - "A Sheriff for a Day". PRIX, 5, 10 et 15c. Portraits Gardes-graphes. JOLIE FILLES ET COSTUMES GRANDIOSES. Matinée, 2:15 P. M.; Soir, 7:15 et 9 P. M. 22 nov-51

AMUSEMENTS.

Opéra Français. PRIX, 50c à \$2.00. MRS. FISKE - "BECKY SHARP" - Dans le Semaine Prochain - Robt. Hilliard dans "A Fool There Was". 22 nov-51

AMUSEMENTS.

Opéra Français. PRIX, 50c à \$2.00. MRS. FISKE - "BECKY SHARP" - Dans le Semaine Prochain - Robt. Hilliard dans "A Fool There Was". 22 nov-51

AMUSEMENTS.

Opéra Français. PRIX, 50c à \$2.00. MRS. FISKE - "BECKY SHARP" - Dans le Semaine Prochain - Robt. Hilliard dans "A Fool There Was". 22 nov-51

Avis aux Habités de l'Opéra Français

Afin d'augmenter les facilités de trajet jusqu'à la Salle de l'Opéra Français, avis est donné qu'à partir de JEUDI, 24 NOVEMBRE, et tous les soirs de représentation suivants, il y aura un service spécial de grands cars sur la ligne Carondelet, qui seront mis en circulation dans l'ordre ci-après indiqué:

Table with 3 columns: Destination, Time 1, Time 2, Time 3. Rows include: Quitteront Broadway (7:32, 7:37, 7:52), Quitteront l'Avenue Hagan (7:33, 7:38, 7:43), Quitteront l'Avenue Louisiana (7:37, 7:42, 7:47), Quitteront l'Avenue Jackson (7:41, 7:46, 7:51), Quitteront l'Avenue Howard (7:45, 7:51, 7:56), Quitteront la Rue de Grand (7:51, 7:56, 8:01), Arriveront à l'Opéra (7:55, 8:00, 8:05). -AUBI-

son pays?... Renaud restait silencieux. Il n'était pas moins ému, pourtant. Son cœur palpitait de la même joie, de la même espérance. Quel de la Mosselle, ils étaient attendus, et avec quelle fièvre! Jo-sette, obéissant aux instructions qu'elle avait reçues, s'était précipitée d'une voiture qui stationnait non point devant l'hôtel, mais à une cinquantaine de mètres avant d'y arriver. En outre, des vêtements civils étaient prêts et en plus de ce que Renaud avait demandé, la jeune fille avait acheté de gros cache-nez en laine brune lesquels, passés autour du cou, et facilement relevés, leur cacheraient la moitié du visage. Le froid très vif rendait naturel ce surcroît de soins. Comme coiffures, deux casquettes fourrées dont les oreilles rabattues cacheraient le front jusqu'aux yeux. Tout cela constituait un masque qui dérobait l'ensemble de la figure, sauf les yeux. Même Jo-sette avait pensé à des lunettes bleues. Mais Renaud jugea que trop de précautions équivalaient à un danger et attirèrent sur eux l'attention. Une fois l'attention éveillée qu'advierait-il? -Mais le regard? disait la jeune fille alarmée.... Les yeux? Les yeux? -Eh bien, fit Renaud en soupirant, nous marcherons en les baissant modestement.

Et une détente nerveuse les fit rire aux éclats. Line, seule, restait inquiète. -Ta ce triste ma Line! dit Pervenche. -Je ne serai gale que lorsque nous serons hors de la frontière... -Un peu de patience, on ne va pas tarder.... Attends seulement jusqu'à demain soir.... et demain soir, je te le promets, nous serons chez la Faloise.... -C'est mon plus cher désir, fit l'aveugle. Je prie pour qu'il ne nous arrive pas malheur. -Et maintenant, dit Renaud quand ils furent habillés, le sort en est jeté. En avant! -En avant!! -Il s'emparèrent des valises, après avoir fait un ballot de leurs uniformes. -Sur le ballot, Renaud avait écrit: "A renvoyer au régiment." Ils cachèrent le ballot dans un placard, et gardèrent la clef. Le lendemain, quand le garçon de l'hôtel ferait la chambre, il signalerait la disparition de la clef. Il faudrait du temps pour s'en procurer une autre et pendant ce temps les foyards seraient loin. -Eh bien, le cocher était enroulé sur son siège. Il fallut le secourir. Le cheval, cahin-caha, prit lourdement le chemin de la gare. Les jeunes filles avaient les quatre billets. On arriva à la gare à minuit. Il n'y avait plus

qu'une vingtaine de minutes à attendre en supposant que le train n'eût point de retard. Ils passèrent avec les valises dans la salle d'attente de seconde classe. Il ne s'y trouvait qu'un homme et deux femmes. Renaud jeta un coup d'œil sur le quai. Des employés traversaient rapidement; le quai était calme. Il aperçut comme silhouette d'officier ou de sous-officier, ce qui, seul, était à craindre, surtout si officier ou sous-officier eût appartenu à son régiment. A minuit et quart, ils quittèrent la salle d'attente pour sortir sur le quai. Le train était signalé, à minuit dix-sept, il entra en gare. Le train stoppa, offrant aux fugitifs, juste en face d'eux, un wagon de seconde classe. De rares portières s'ouvraient. Très peu de voyageurs. Pervenche allait monter sur le marchepied. Au même moment, sur ce même marche-pied et sortant du wagon, un homme surgissait. Et cet homme portait l'uniforme de l'infanterie de ligne. Cet homme était un sous-officier.... Feldwibel.... sergent-major du leur régiment. Peut-être serait-il descendu sans prendre garde aux voyageurs, mais à sa vue, en le reconnaissant, Pervenche recula vivement et étouffa une exclamation de surprise. Renaud, paralysé par l'effroi,

restait immobile. Jo-sette devinait le danger. Line, seule, ne se rendant pas compte, demandait: -Pourquoi ne montons nous pas? Elle avait parlé en français, et ce fut, avec le recul de Pervenche, avec son cri, une imprudence nouvelle. Le Feldwibel s'arrêta, regarda Pervenche d'abord, Renaud ensuite. Il leur barra le chemin. Ils auraient pu chercher le wagon voisin et y monter. Ils y pensèrent, mais n'en eurent pas le temps. De bout de sa main gantée le Feldwibel avait abaissé le cache-nez qui dérobait en partie le visage de Pervenche. Il n'eut pas un sourire. Au contraire, un peu de tristesse flotta sur la douceur de son regard lorsqu'il dit: -C'est vous Giraud? -C'est vous Giraud? -Se tournant vers Renaud, le regardant à peine, sûr qu'il ne se trompait pas. -Et Sauvageot, certainement. Un coup d'œil de la tête aux pieds, sur leur accoutrement. -Vous désertez?... c'est mal.... savez-vous! Ils eurent un geste d'affaissement, de découragement immense. Pervenche, lui, essaya de mentir. -Du tout.... on ne désertait pas, on accompagnait ces jeunes

filles.... Et voilà! -Dans cette tenue?... Marchez! Et pas un mot!... Il retomba dans le cercle de fer.... La chaîne les reprénaient.... Ils obéirent. An sortit de la gare, ils embrassèrent Line et Jo-sette et s'apprêtèrent à suivre le sous-officier. -Où sont vos uniformes? -Quel de la Mosselle. -Bien, venez! Une demi-heure après, ils arrivaient à l'hôtel. Le Feldwibel resta en bas. -Allez vous habiller.... Faites vite! Quelques minutes après, ils se paraissaient, en tenue. Ils reprirèrent le chemin de la caserne. De temps à autre, le Feldwibel se retournait de leur côté et en les voyant marcher, pâles, tristes, la tête baissée, chancelant dans la neige, les jambes brisées, il murmurait: -Pauvres diables.... Mais il restait inflexible.... Il était lié par la discipline. An corps de garde, il déclara: -Rencontré ces deux hommes sortis sans permission.... Ce fut tout.... De la gare où ils les avait surpris, prêts à la fuite, de leurs vêtements civils qui indiquaient si clairement les projets de désertion, il ne souffla mot. Il les épargnait.... Celui-là aussi, sans doute, connaissait Anadi, le bonreau.

Il avait pitié des victimes.... Mais, de même que les officiers, il fermait les yeux et n'osait rien dire.... Le sous-officier de garde prit note et dit: -À demain, à la boîte.... Dans la chambre, un coup d'œil leur montra que les camarades étaient là, tous sans exception.... et tous semblaient dormir. Spiess et Landeberg ronflaient plus fort que les autres. Le Gefreite en faisait autant. Il n'y avait pas eu de contre-appel. Sans la rencontre inopinée du Feldwibel, leur projet aurait pleinement réussi. Le matin, un homme se présentait au poste de police de la caserne.... dans un état lamentable et grotesque, l'uniforme quel dispara sous une couche épaisse de boue noirâtre et puante.... sans cesse.... foy de rage et de terreur. C'était Schade.... Dans la soirée de la veille, vers onze heures, sur le quai de la Mosselle, alors qu'il sortait fringant de son rendez-vous d'amour, un refrain aux lèvres, il avait été subitement bonaculé, la tête encauchonnée d'un sac de toile.... En un, deux temps, il s'était senti lancé en l'air.... Il retombe dans quelque chose de mou et d'infect où il se débattait, dont il avait des gorges,